

Dekret Kontumacjny w sprawie Józef. Jacynow  
Onofrowicow z g. g. Tyszkiewicem dka. Siekier, y Zg-  
danku kowarskim.

Roku Tytuł Siedmsett Siedmdziest Pierwszego,  
miesiąca Septembra, dwudziestego piątego dnia.

Przed Nami siedzimy na trybunie w m. L. Lettia z Wielkimi  
Liem y Phow w R. Terazim Tytuł Siedmsett Siedmdziestym  
Pierwszym na ładzie Katedry Wilenskiej obrany mi z portalem  
wotanii Altorow z Regentow Obligowych przypadła sprawa Józef.  
Samuela y Ewy z Wieranskich Onofrowicow Jacynow Matkow  
z g. g. J. K. K. Tyszkiewicem dka. Siekier Wieczystym, y W.  
J. J. Józefem Pomarańskim Polakiem; Witkiem Zastawnym dobr  
Kowarskim w Pwciie Witkiem Spisowanych Professorami Panami, a  
piwiernym i moważ Zelmanowicem Dycom, Zelmanem Monopoliczrem  
Synem, Zelmanem Majchowicem Lyciem, Ultem Zelmanowicem  
Ojcem, Janikiem Ulfowiczem Synem Arędarzami kowarskimi de:  
bitorami za pozwem od Altorow z Obiatki Ichną, y niewier-  
nych Żydów przed naf. fad wypiętym, y za Zabob w nim wyrażo-  
nym pieniąc. oto: tż co Obiatki Żydzi Arędarze Kowarscy Moważ  
y Ulf Zelmanowicow Bracia Rodzni będąc pełno potrzebny mi  
Summy pieniądzy w roku Tytuł Siedmsett Szesdziesiąt Piątym,  
marcu, Dziesiąt nastego dnia wieci, y poicyczyli u Zatycz delliw  
gotowej rphadaynej Summy na Obligacjny Zapis inspetcie Talnu  
Pięćdziesiąt dwadzieścia currenti monetā, która Summa w roku  
Tytuł Siedmsett Szesdziesiąt Piątym, w dnie 5. poresa na mocy  
pewnym to jest w swinach niechybnie oddać, y wypłacić obowią-  
zali lip. Na litorym terminie Obiatki Żydzi poinioney Sumy  
nie oddawacy, Za tych Altorow prowizja kontentowali, tka  
drugim das terminie idq. w roku Tytuł Siedmsett Szes-  
dziesiąt Siostym Zatycz delliw nie otrzymawcy w Exclucji  
Summy ani kapitalney, ani prowizjony satysfakcji, Obiatnych Ży-  
dow do Liemduwa poza Witkiem adcytowali, gdzie po uchanniu  
kopij z sprawy na następujące roku bez zarzy-  
zwu, oraz za Orobliwslzy m przypozwem, y po oddaniu  
kopij z spraw w roku Tytuł Siedmsett Szesdziesiąt Si-  
odmy, Altoru, wtorego dnia Cz. Obiatki Żydzi Moważ  
y Ulf Zelmanowicow Arędarze kowarscy Debitoras deli-  
cji kondemnować na infamia, y na tapanie przez Urząd y Sa-  
ma, Strone, z wolnym Archiwariem Summ, Towarow ubiq  
locorum nie wrdajac Obiatki Wielim Tyszkiewicza. Za litorym  
Debetem gdy Witew Jan Bartoszewski sedzia Grabli Powiatu  
Witkow do domow Żydowskich w mieście kowarsku sicut  
majacych na Exclucja xjechał, Obiatki Żydzi Moważ, y Ulf Zel-  
manowicow

Zelmanowicze Contraveniendo proterezonem Delretoru  
Cedute, proz Liebie podgrana, Wielu Sedzemu podali. Pro re-  
liquo ju wyniesioney o kontrawency a Delretoru iterum do Lien:  
stwa Wilhom adycyacij Tysiące Siedmaset Szesci duciat duc:  
uria tego Rolu, mieniaca Febr Trzynastego Dnia Urzad Ziemi du:  
Pottu Wilhom Delretorem swom Oczym tym ex seriji partiuu  
Controversij, po złączonych aktoratach in principali ferowa:  
nij, Virtute Obligu wzy de Data et Actu speopiluwa:  
nego Summe Kapitału z inkludowang, w min roczu, pro:  
wizja Dwiescie dwadzieścia i dwa Ratusz, a in vim prouizja  
Trzydziestce Cztery Talary, y Szostakow Osim, proz Zalt. Aktu:  
ra Culrem od Zydow odbrany d, a trzy Talary proz Podd:  
nego tegoz aktora wzyje potraciwy, repty dwadzieście  
dwa Tally Ratusz, y Szostakow Siedemnasie, Distinctum  
za Expensa prawnie ratione kondonowaniam alic, y sprawa:  
dzoney Exclusi wynikte Sto Złotych Polskich, a ceta, qd sum:  
me pro currenti reducendo, et in universum Computando  
Dwa Tysiące Czterdziestce Złotych Polsk, y grossy Dwiescie  
nascie procedujacym Zataym aktoram na wzy wyrzonych  
Zydach kowarskich, tak na Samych Osobach, jakotz na Towar:  
ach, Domach, kramach, y wszelkic Onych Substançji ubiq' Lo:  
corum bedegy d przysiądzit, y aleby aix Zydzi kowarscy Ha:  
lowa summe Dwa Tysiące Czterdziestce Złotych, y grossy Dwiescie  
nascie currenti in Regno bex bralu moneta w Rolu Tysiące  
Siedmaset Szesci duciat Szesci duciat, Marca, Dwiescie nastego Dnia  
przy Kiergach Lien Wilhomis tuck Zataym Delretrem sub uadio ir:  
remissibili alterius tanti oddali, y wyjataci li, nakanat. Post  
quod latum, et promulgatum Decretum Obzattu JW. Tyszkiewicz  
Sber Niemansi jale Pan Obzattu Zydow kowarskich prezsta:  
wajacego Imperatora swego Jana Kozłowskiego Ratusz Pottu  
Wilhom in ordine appellaçy, Lub Ke intentowania sic Delretrem wzyt  
na Deliberacj ad triudum, post quan triudum Delberationem  
Obzattu JW. Tyszkiewicza prez pominionego Imperatora swego  
J. Kozłowskiego nictupnie na protrakcje sprawy, y uciemigie:  
nie Silesia ca do Tryb. Et. Wil. Zaappellowat. aktora appel:  
lacja ad instantiam Obzattu JW. Tyszkiewicza My Giccan przy:  
jeſta, y puncta appellaçyne prez J. Kozłowskiego Ratusz wtham  
judiciale judicialiter konnotowane. Za Proteluya Obzattu JW.  
Tyszkiewicza puzwan Zydzi bedac zaprzeceni, do tadt am Sumy  
nie oddaja, ani procente od onoy paci' niechaj, tytlu proinemi  
bez Silesia uwodzic apeluracyam, do Silesia Ratusz y Saperi praw:  
nych nieuwinnie Zatay aktorow przywodzic usitiu, w czym Zatay  
Delretus sentiendo injuriu an chce, tak z Obzattu Zydami, jakotz  
z Obzattu JW. Tyszkiewiczu Sta Giccan prawem Czylic Ante  
Omnia do approbaty archtu na Obzattu Zydow kowarskich tak na  
Same Osoby, jakotz ha Towary whellie, y caty Luchownie ony d Zaloz:  
nego, Judzief do Approbaty Delretu Oczym ist ego Lienfottu Wilhom  
Rolu Tysiące Siedmaset Szesci duciat Szesci duciat Mieniaca Febr Trzynaste

Dnia

Dnia ex serij Controversij in principali ferowac ex Obiectu  
 ktorego do przyzadzenia summy dwuch Tygicy Oberdzieciu Zlach  
 Pollich, y groszy Dziewiętnastu tynie Delretem Oszwietym na  
 Zydach nowosieckich Adxonej uia cum praziorne a data n Resolutionis  
 debita et cum altero tanto, ex quo Urzad Lieny without Delret suoy in  
 principali ferujac, miasto pen Controversiom: jaka z Zydami war  
 dum irremesibile alterius handi in casu n Executionis zatoczy. Do  
 gwaraniam peram appellacjnym Obiectu. W. Tyszkiewicza N. Sieciar  
 jaka Pana Szachie Obiectu Zydow nowosieckich mestypnie appelluje  
 podtug Praw Wzg. Lito. y Konstytucji Novelle Legi. A z Obiectu W.  
 Pomarnackim Szachie Grod without do Oshwarzania aicby Executioni  
 na Zydach za Dekretami extendi niebronit. do nagrodzenia Sied  
 Stat. Siedm. prawnych, y oto wszystko co czasu Prawa przed kontu  
 weru ym, fuit us deducet. Salva dey Zatoby melioratione. Za ta  
 kowym Porzem ex instantie Zatoczy deltorow Obiectu. W. Kar. mierkow Sz  
 zukiewiczu, M. Sieciar, y W. Jozefow Pacewiczu Pomarnackiemu Sz  
 dziemie Grod. Without Panem w delach nowosieckich wlicie without cytu  
 wanych, a niejewnym Zydom Nowym, Zelmanowicewi Oycu, Zelmanow  
 nowopowickowi Synowi, Zelmanow Moyzesowiczu Lięcia, Ulfa  
 Zelmanowiczu Oycu, Janusiu Ulfowiczu Synowi, Argdarkow nowosieckich Debitorow. W.  
 Pomarnackiemu Szachie Grod. Without w Miasteczu nowosieckim przed Siedm. Stat. Wzg. Lito. w Rolu  
 preceptu Tygic S. Domest. Siedm. Szachie Grod, Febi pierwskiego Dnia  
 dwoma Stronicami wespod z Zatozym w Aceptem podany y w  
 R. tymie Siedm. Szachie Grod, Marca Trzeciego Dnia na Urzadzie Gro  
 dztwa Without Officiorze zeznany cix Zatoby autores z Obiectu  
 w Actie napisu mowcrunt Litem. W. ktorecy sprawic My sad Tryb.  
 S. Wzg. Archy na Zydow nowym, Zelmanowicza Oycu, Zelmano  
 nowopowicka Syna, Zelman Moyzesowicza Lięcia, Ulfa Zelmanowicza  
 Oycu, Janusia Ulfowicza Syna, Argdarkow nowosieckich Debitorow. W.  
 Tyszkiewiczu, M. Sieciar, y W. Pomarnackiemu Szachie Grod. Wit  
 went w R. Tygic S. Domest. S. Domest. Szachie Grod, Febi pierwskiego Dnia  
 od god. Jacynow Zatozym, Codem Anno, Marca Trzeciego Dnia w Gro  
 dzie Without zeznany, approbosciszy, proceder nataxaliny. In  
 procedendo nietawajacych bytzie. W. Khriz. Tyszkiewicza Sz. Sie  
 ciar, y W. Jozefa Pomarnackiego Szachie Grod. Without Panow, a niejew  
 nyh mowym Zelmanowicza Oycu, Zelmana Moyzesowicza Syna, Zelmana moy  
 zewicza Lięcia, Ulfa Zelmanowicza Oycu, Janusia Ulfowicza Syna Ory  
 derow nowosieckich Debitorow po tryburoci do prawa przek. Generata wotanym  
 na spod Urzeczy, oraz na infamia, ex personali ad insitutiam god. Jacyn  
 now wzdawny, produkuwane przez Patrona p. Konsza Wolnego Ple  
 binika, ykotm wslownog dokumenta idq Zagni Obligacjny od niewis  
 znych Zydow Nowych, y Ulfa Zelmanowiczu Braci rokzonych god.  
 Samelow, y Ewic Zwiercielskich Jacynow na summe Talatu. Szachie  
 Szachie dwudziesiące currentis monetu cum termino Executioni  
 w oym Expresso w Rolu Tygic S. Domest. Siedm. Szachie Grod, Marca  
 Trzeciego nextego Dnia z Litem na przyzanie dany. Za zatym  
 post n satisfactionem onemu Porzem do Szachie dwu Polki. W. Thom  
 ex parte alborow w Rolu Tygic S. Domest. Siedm. Szachie Grod, Marca  
 Trzeciego nextego Dnia z Litem na przyzanie dany. Po Litu  
 y spraw, y naprawy na nextejacye Roli. Bez prepuzewa. Po Lito  
 rym Delretie, y oddaniu kopij z spraw Tygic S. Domest. Siedm. Szachie Grod  
 Siedmego Octobra. Wtorego Dnia Delretem, y w Litem wiec Without  
 na Zydow wypadty, y wzdanciu na infamia, y natapaniem przez

Urzad

Urząd y Lata, Stromy z wolnym określaniem sum Towarów ubieg  
Locorum nie wządając w. p. Tysiąca cum solennitatis spis  
wadzony do domów Żydowskich i miasteczek towarskiej tam mających  
Urzędujący Sędziów, Onscutivę po Wyniesionym o kontravençois Delikatow  
iterum do Lietuwy Wilkoniem Prawie, Debet Ocziwisty Lietuviu Potku Wit  
keni ex seru Controversij, zw Zgromadzonych aktorach z Sądkiem summy  
dwóch Tysięcy Pierwszej Latach Potku, y grosszy Dniu 15. maja Lat 1700 dle  
towarza na wiek wyrażonych Zydach kowalewskich tak na samych Osobach, j. also  
też na Towarach Domack, Kramach, y wszelkiej angielskiej Substanji ubiq locorum  
bedących cum Termine Evolutionis bonie w 2. Tysiące Siedemset Rosickiego  
Dziennego, Marca Dniu przeszego Ania prozy Rega Lietuviu Wilkoniem sub  
radio irremissibili alterius tanti wdatie Rolu Tysiące Siemset Siemdziesiąt  
z 2. Dziedziętego, Mja Febri Dniu przeszego Ania in principali ferowary. Pro  
Delique osobliwy Exempt Decyzji appellationis przez juz Tysiącawicą Stę  
Siedem jalso Parta sydziec Zydów do Trybuna. Et. LXII interpusit, y del. 2. C  
afschlubaoje, Testimonia apilnici o niktodanie premisie quantitatii przez aktorow  
czynion, dowody prawne in toto oppo obuoj my, prozy mo by nienarepony Za  
chowujemy, Quo in ordine sumy za prłoszenie aktorow w Zalobi e ony dñe e wybrane  
tak in vim samego Kapitułu, alio tez in vim pruwizji a data n Evolutionis należejcy,  
oraz in vim Vadij alterius tanti jbo z Zydami miasto per Conventionsi tymce  
Deliketem oczwidy in cau na Termine n Evolutionis interpusiti, Takiem ex vi per  
appellacjnych, y Cepenu prawnego cata summi pro currenti reducendo et in univer  
sum Computando Siem Tysiące Siemset Ondzieniąt Dniu 15. Latach Potku, y grosszy  
om procedujacym Jwd. Jacoboni Melchiorowi Wyk wyrażonych Zydach kowalewskich, na  
wszelkich omnych Towarach, Domach, Kramach Substanji Lubomorskiej ubiq locorum  
bedacych, oraz na samych Osobach y dziedzicach ozych przysługujących, ita alla ucegnienia  
za wiek kowalewskiego summy super qui obis' celebremur de Prawa n comparandis, um  
bonis subiectis, prawnicy, mscen, a nō odwocajacy Echelion do jwd. Jacob. Wadowi,  
i Han Sadowi, Chorałich Pastorowinow, Dobr. Krzysztofow Lietuvi, Lub. Troj. Lycerstwa  
Szlachty, Obwadowi LXII uszeliach Welski y Potku pod kowalem Melbii, y dobra  
Kondensowaniem Lekh, y nienierwych Zydow byc sie okaże y lebokich sobie pars ju  
re vincens ad cam Executionem y Wzglow ujci reahce, zalbywamy in contravenientes  
terum Deliketow delire pomy, odystamy, oraz fortrem, ac irremissibilis Executionis  
Captato quiri et tempore tangenti po Delikacie appellacjnych aktorach, a W. Pomar  
nacluemus sediemus irode Wilkoniem actis in factis ubiq locis tamowac Mydlo  
Et. LXII Trybunalem pozwalamy, i obgdy Termis prawa ad publicandum tej Inflamij, przy  
pust, tdy generał Sadowi napisz jilnijez galub kolumazewski dość czyniąc prawa  
popolnemu y Deliketow na żemiu juzt Katimierz Tysiącawicą Et. LXII Siedem Tysiący  
Stę, y W. P. Jozefa Pomarskiego Siedm. Wilkoni Lestawnegi dobr kowalewsk  
i w wiele Wilkoni spowiadanych Professorow Panas a nienierwych Mowipe Lelmannow  
cta Ojca Lelmana now powsta syna Lelmana nowi spowidca Licia, Ulka Lelma  
nowica Ojca Januska Ulkojowicza syna Arpadzow, kowalewskich Deliketow za Infa  
mision ex personali w delice kowalewskie, et in loco publico obwołat, proklamowat,  
y Delacjy publicacy tacy a loco publicationis rediens judiciale ter se nat. Uzora  
prawa jest do kog. Tryb. Et. LXII prawa Deliketowych w urcie expedyc  
wanych Lagni ana.

Decret iudicij Tysiącawicza  
Trybuna. Rego 2. m.